

PERFECTONE IP 301 GUIDA ALLA CONFIGURAZIONE



IP PHONE - Perfectone IP301 - Guida alla Configurazione by FLANE - Rev. 1.0

Tutti i diritti sono riservati a norma di legge e a norma delle convenzioni internazionali. Nessuna parte di questo libro può essere riprodotta con sistemi elettronici, meccanici o altri, senza l'autorizzazione dell'autore.

Nomi e marchi citati nel testo sono generalmente depositati o registrati dalle rispettive case produttrici.

INDICE

PREMESSA	5
CARATTERISTICHE HARDWARE	
CARATTERISTICHE SOFTWARE	
REQUISITI DI FUNZIONAMENTO:	7
CARATTERISTICHE ELETTRICHE	7
DIMENSIONI	7
COMPONENTI PRESENTI NELLA SCATOLA	7
DESCRIZIONE TASTI APPARATO	8
COLLEGARE IL TELEFONO	
CONFIGURAZIONE TELEFONO	
Accesso all'IP Phone quando il servizio di DHCP è attivo	
Accesso all'IP Phone quando il servizio di DHCP non è attivo	
CONFIGURAZIONE TRAMITE TASTIERA TELEFONO	
1 Phone Rook	
2 Call history	
3 Phone setting	
4 Network	16
5. SIP Settings	
6.NAT Transversal	
7.Administrator	
CONFIGURAZIONE INIZIALE VIA WEB BROWSER	
SNTP F TIME ZONE	20
WAN SETTINGS	
SIP SETTINGS	
PORTE SIP E RTP	23
CODEC	
DTMF	
STUN SERVER	
TONI	
SALVATAGGIO CONFIGURAZIONE	
CONFIGURAZIONE AVANZATA	
ENGINEERING WEB PAGE LIST	
AGGIORNAMENTO TELEFONO	
BACKUP CONFIGURAZIONE TELEFONO	
RIPRISTINO PARAMETRI DI DEFAULT	
VOLUME	
RUBRICA (PHONE BOOK)	
SPEED DIAL	
SVEGLIA (ALARM)	
DEVIAZIONE CHIAMATA (CALL FORWARD)	
DIAL PLAN	

PARAMETRI SIP PROVIDER (ESEMPI)	
	20
LIBERAIL VOIP	
EUTELIAVOIP	
MESSAGENET	
VOIPCHEAP	
POIVY	
WOICEUP	

PREMESSA

Utilizzare un servizio voce su IP (VoIP) è semplice e veloce. Basta un accesso ad Internet, l'IP Phone (il telefono IP) IP301, un PC e con pochi click potrete utilizzare la vostra nuova linea telefonica con qualità pari a quella di una tradizionale linea telefonica.

Per utilizzare il servizio VOIP sono necessari:

- un computer con una porta Ethernet;
- un modem/router con una porta LAN;
- un accesso ad Internet;
- un account Voip

L'account SIP è l'iscrizione registrata sul vostro provider Voip che consente l'accesso ai servizi VoIP offerti dal provider stesso. Esso è composto da "Username", e "Password" (codice di accesso segreto) mediante i quali è possibile accedere ai servizi telefonici.

ATTENZIONE!

Mantenere riservatezza su questi dati è di fondamentale importanza per garantire che soltanto gli effettivi assegnatari possano usufruire dei servizi ad essi riservati.

Caratteristiche Hardware

- Main Chip CM5000
- Data Memory 16M
- Program Memory 64M
- Ethernet Jack 2 x 10/100M jacks
- AC/DC adapter Input AC230V, output 9V 1300mA

Caratteristiche Software

Network Protocol	Tone
 SIP v1 (RFC2543), v2(RFC3261) IP/TCP/UDP/RTP/RTCP IP/ICMP/ARP/RARP/SNTP TFTP Client/DHCP Client/ PPPoE Client Telnet/HTTP Server DNS Client 	 Ring Tone Ring Back Tone Dial Tone Busy Tone User Programming Tone
Codec	Phone Function
 G.711: 64k bit/s (PCM) G.723.1: 6.3k / 5.3k bit/s G.726: 16k / 24k / 32k / 40k bit/s (ADPCM) G.729A: 8k bit/s (CS-ACELP) G.729B: adds VAD & CNG to G.729 	 Volume Adjustment Speed dial, Phone book Flash Speaker Phone
Voice Quality	IP Assignment
 VAD: Voice activity detection CNG: Comfortable noise generator LEC: Line echo canceller Packet Loss Compensation Adaptive Jitter Buffer 	 Static IP DHCP PPPoE
Call Function	Security
 Call Hold Call Waiting Call Forward Caller ID 3-way conference 	 HTTP 1.1 basic/digest authentication for Web setup MD5 for SIP authentication (RFC2069/ RFC 2617)
DTMF Function	QoS
 In-Band DTMF Out-of Band DTMF SIP Info 	ToS field
SIP Server	NAT Traversal
Registrar Server (three SIP account)	STUN
Outbound Proxy	Force Public IP
Outbound Proxy Firmware Upgrade	Force Public IP Configuration

Requisiti di funzionamento:

- Temperatura di esercizio: da 0 a 50 °C
 Temperatura di immagazzinaggio: da -10 a 60 °C
- Temperatura di immagazzinaggio: da -10 a 60 °
 Umidità: da 10 a 90%

Caratteristiche elettriche

- Voltaggio:
- Alimentatore:

- 9V DC
- Interfacce rete:
- AC/DC input 230V, output 9V 1300mA 2 X RJ-45 Ethernet

Dimensioni

• $204 \times 187 \times 75 \text{ mm} (L \times P \times H)$

Componenti presenti nella scatola

- Un telefono IP301
- Un cavo Ethernet
- Un alimentatore 9V-500mA

Telefono IP301

Cavo Ethernet

Alimentatore 9V-500mA







DESCRIZIONE TASTI APPARATO



	TASTO	DESCRIZIONE
1	Call in	Lista chiamate in ingresso
2	Call Out	Lista chiamate in uscita
3	Phone Book	Accesso alla rubrica del telefono
4	Menu	Accesso al Menù di configurazione del telefono
5	ОК	Tasto "OK" per confermare le impostazioni
6	IP	Visualizzazione indirizzo IP del telefono
7	FWD	Attiva/Disattiva "Call forwarding"
8	DND	Attiva/Disattiva "DND" (non disturbare)
9	M1	1° Speed dial
10	M2	2° Speed dial
11	M3	3° Speed dial
12	L1	Linea 1 - Chiama usando il provider 1 (Realm 1)
13	L2	Linea 2 - Chiama usando il provider 2 (Realm 2)
14	L3	Linea 3 - Chiama usando il provider 3 (Realm 3)
15	Mute	Attiva/disattiva il microfono (durante una chiamata)
16	H/F	Attiva/Disattiva Vivavoce
17	Conf.	Attiva Conferenza
18	Transfer	Trasferimento di chiamata
19	Hold	Attiva/disattiva attesa musicale
20	Redial	Ricompone l'ultimo numero
21	Tasti selezione	
22	Numeri	

TASTO	FUNZIONE
1	1 - ! ?
2	2 a b c A B C
3	3 d e f D E F
4	4 g h I G H I
5	5 j k l J K L
6	6 m n o M N O
7	7 pqrsPQRS
8	8 t u v T U V
9	9 w x y z W X Y Z
0	0 spazio
*	* • : @
#	Inizio immediato dell'inoltro del numero
LED	 Register LED: Stato della registrazione dell' IP Phone Acceso: telefono correttamente registrato Spento: telefono non registrato al server SIP

COLLEGARE IL TELEFONO

Collegare la cornetta alla	Inserire il cavo nel jack nella cornetta (2) e nel jack posto sul lato
base	sinistro del telefono (1).

Vista laterale telefono



Collegare il telefono ad	Inserire il plug di rete RJ-45 nel jack WAN posto sul retro del	
internet	telefono (3). Inserire l'altro capo del cavo su un appropriato	
	HUB/Switch di rete, o una porta del router.	
Collegare il telefono ad un	Inserire il plug di rete RJ-45 nel jack LAN posto sul retro del	
PC (se necessario)	telefono (2). Inserire l'altro capo del cavo al PC.	
	Questo vi permette di usare un unico cavo di rete per collegare il PC	
	ed il telefono.	
Attivare il telefono	Collegare l'alimentatore al connettore di alimentazione del telefono	
	(1). Collegare l'altro capo dell'alimentatore in appropriate presa di	
	rete (230 Vac).	

Vista posteriore telefono



CONFIGURAZIONE TELEFONO

Prima di procedere è necessario sapere che tipo di indirizzo IP usa la tua rete e/o router.

Una volta completati i collegamenti precedentemente descritti, potete procedere con la configurazione del vostro IP301. Verificate se sul vostro router è attivo o meno il servizio DHCP, (se cioè sulla vostra LAN vengono utilizzati indirizzi IP in modo dinamico o statico).

Se il servizio DHCP è attivo, seguire le indicazioni riportate nel paragrafo che segue, altrimenti passare al paragrafo successivo.

Accesso all'IP Phone quando il servizio di DHCP è attivo

1 Verificate che la porta LAN del vostro PC sia configurata per ottenere l'assegnazione automatica dell'indirizzo IP.

Eseguite un click su "*Start", "Connessioni di Rete*" e nella finestra che sarà visualizzata selezionate con un doppio click del mouse "*Connessione alla rete locale (LAN)*".¹

Nella nuova finestra "Stato di Connessione alla Rete Locale (LAN)" visualizzata eseguite un click sul pulsante "*Proprietă*" e successivamente un doppio click sulla voce "*Protocollo Internet* (*TCP/IP*)".

A questo punto verificate che nella finestra "Proprietà – Protocollo Internet (TCP/IP" visualizzata sia attiva l'opzione "*Ottieni automaticamente un indirizzo IP*'; se così non fosse modificate l'impostazione e confermate con il pulsante "*OK*".

eral					
u can get IP settings assigned s capability. Otherwise, you nee s appropriate IP settings.	automatica ad to ask y	ally if y our ne	our ne twork	twork s adminis	upports strator for
Obtain an IP address autom	atically				
Use the following IP address	8:				
IP address:		10	12	1.4	_
Subnet mask:		12	1	- 84	
Default gateway:		<u>.</u>	÷C	14	
Obtain DNS server address	automatic	ally			
Use the following DNS serv	er address	es: —			-51
Preferred DNS server;		+	4)	14	
Alternate DNS server:	Γ	14	4	1.4	
				Ad	vanced

Una volta ultimata la verifica chiudete le finestre sin qui aperte.

- 2 Selezionate il tasto "IP" del vostro IP301 per visualizzare l'indirizzo IP assegnato al telefono.
- 3 Aprite il vostro web browser (ad es. Internet Explorer) e inserite nel campo "Address" l'indirizzo IP del vostro IP301, ad esempio: http://192.168.0.x:9999. Sarà visualizzata la

¹ Le indicazioni sono riferite all'utilizzo del sistema operativo Windows XP

finestra "Login VoIP' riportata nella figura che segue.

Compilate i campi "Username" e "Password" come di seguito descritto:

- Username: admin
- Password: 24234880

Login VolP			
	Enter your username and password to login		
		VoIP server	
	Usemame	admin	
	Password	•••••	
		Login Clear	

Accesso all'IP Phone quando il servizio di DHCP non è attivo

1. Configurate l'indirizzo IP statico (ad esempio 192.168.0.2) sulla porta LAN del vostro PC.

Eseguite a tale scopo un click su "*Start", "Connessioni di Rete*" e nella finestra che sarà visualizzata selezionate con un doppio click del mouse "*Connessione alla rete locale (LAN)*".²

Nella nuova finestra "Stato di Connessione alla Rete Locale (LAN)" visualizzata eseguite un click sul pulsante "*Proprietă*" e successivamente un doppio click sulla voce "*Protocollo Internet (TCP/IP)".* A questo punto verificate che sia attiva l'opzione "*Utilizza il seguente indirizzo IP*", se così non fosse modificate l'impostazione e compilate i seguenti campi:

Indirizzo IP:	192.168.0.x con x diverso da "1" e da "192.168.0.130" (quest'ultimo è l'IP
	che assegnamo convenzionalmente al telefono Voip);
Subnet Mask:	255.255.255.0
Gateway predefinito:	192.168.0.1

Per quanto riguarda i server DNS dovranno essere inseriti negli appositi campi gli indirizzi IP forniti dal Vostro Provider Internet.

² Le indicazioni sono riferite all'utilizzo del sistema operativo Windows XP

nerai ou can get IP settings assigned his capability. Otherwise, you ne he appropriate IP settings.	l automatically if your network supports ed to ask your network administrator for
Obtain an IP address autor	natically
Use the following IP addres	:8:
IP address:	192.168.0.2
Subnet mask:	255 . 255 . 255 . 0
Default gateway:	192.168.0.1
 Obtain DNS server address Use the following DNS server: Preferred DNS server: Alternate DNS server: 	e automatically ver addresses:
	Advanced

Una volta ultimata la configurazione confermate con il pulsante "OK" e chiudete le finestre fin qui aperte .

- Collegate l'IP Phone all'alimentazione e alla porta WAN il PC; selezionate il pulsante "Menu", digitate la password di sistema "24234880", scorrete il menu (freccia in basso) fino alla voce "4.Network", selezionate tale voce premendo il tasto "OK". Selezionate quindi la prima voce del sottomenu "1.WAN Setup". Per tornare al menu precedente premete sempre il tasto "Menu".
- 3. Premete il pulsante "**IP type**" e confermate selezionando il pulsante "OK". A questo punto il vostro IP Phone è configurato su IP Fisso "Fixed IP client".
- 4. Sempre dalla sottovoce "1.WAN Setup", premete il pulsante "2.Fixed IP Settings".

5.	Al punto "1.IP address", inserite	l'IP statico, (nel nostro esempio IP 192.168.0.130):
	IP Address:	192.168.0.130 (secondo il nostro esempio)
	Subnet Mask:	255.255.255.0 (secondo il nostro esempio)
	Gateway Address:	192.168.0.1 (secondo il nostro esempio)

- 6. Premete il tasto "Menu" per tornare al menu precedente, selezionate "3.DNS", ed inserite i seguenti indirizzi IP:
 Primary DNS: 208.67.222.222
 Secondary DNS: 208.67.220.220
- 7. Per completare le impostazioni, dal vostro PC attivate il vostro Web Browser (ad es. Internet Explorer) e inserite nel campo "Address" l'indirizzo IP 192.168.0.x:9999 (nell'esempio 192.168.0.130:9999).

Sarà visualizzata la finestra "*Login VoIP*" riportata nella figura che segue. Compilate i campi "Username" e "Password" come di seguito descritto:

admin 24234880
Enter your username and password to login VoIP server Username admin Password ••••••• Login Clear

Sarà quindi visualizzata la pagina iniziale "*System Information*' dell'ambiente di configurazione dell'IP301 che apparirà come mostrato nella figura di seguito riportata.

01	2	System Inf	formation
Phone by state		This page illustrate th	e system related information.
none Book	•	Model Name: Firmware Version: Codec Version:	PHONE Mon Jan 12 14:26:05 2009 (810170) Wed Jul 30 09:42:54 2008.
Setting			
rk			
tings	2		
ns	•		
	•		
uth.			
ange			
	•		

La pagina è sostanzialmente suddivisa in due sezioni:

- a sinistra è presente l'elenco delle voci che costituiscono il menu principale di configurazione,
- nella restante area della pagina saranno visualizzati i campi contenenti i parametri di configurazione relativi alle voci selezionate nel menu di sinistra.

Posizionando il mouse su una qualsiasi delle voci di menu sarà possibile visualizzare le voci di submenù corrispondenti, se presenti. Per visualizzare i campi dei parametri di configurazione eseguire un click del mouse su una delle voci di menu o di submenù visualizzate.

CONFIGURAZIONE TRAMITE TASTIERA TELEFONO

E' possibile configurare il telefono direttamente dalla tastiera dello stesso. Premendo il tasto Menù sul telefono si accederà alle funzioni della seguante lista.

Lista Menù impostazioni

1.Phone Book

- > 1.Search: Cerca un contatto nella rubrica.
- > 2.Add entry: Aggiunge un nuovo numero alla rubrica
- > 3.Speed dial: Agiunge un nuovo spee dial alla lista.
- > 4.Erase all: Cancella tutti I numeri della rubrica

2.Call history

- > 1.Incoming calls: Mostra tutte le chiamate in ingresso
- > 2.Dialed numbers: Mostra tutte le chiamate in uscita
- > 3.Erase record: Cancella elenchi
 - 1.All: Cancella tutte le chiamate
 - 2.Incoming: Cancella tutte le chiamate in ingresso
 - 3.Dialed: Cancella tutte le chiamate in ingresso

3.Phone setting

- > 1.Call forward
 - 1.All Forward. Devia tutte le chiamate
 - Activation: Per abilitare/disabilitare questa funzione
 - Number: Numero (o URI) a cui inoltrare la chiamata
 - 2.Busy Forward. Deviazione se occupato
 - Activation: Per abilitare/disabilitare questa funzione
 - Number: Numero (o URI) a cui inoltrare la chiamata
 - 3.No Answer Forward Deviazione se non risposto
 - Activation: Per abilitare/disabilitare questa funzione
 - Number: Numero (o URI) a cui inoltrare la chiamata

4.Ring Timeout: imposta il tempo trascorso il quale viene attivata la devizione se non risposto

- > 2.Do not disturb Non disturbare
 - 1.Allways Sempre
 - Enable abilita
 - Disable disabilita
 - 2.By Period
 - Enable
 - Disable
 - 3.Period Time
- > 3.Alarm setting Impostazione Sveglia
 - 1.Activation Attivazione

- Enable abilita
- Disable disabilita
- 2.Alarm Time Ora sveglia
- > 4.Date/Time setting

•

- 1.Date & Time: Imposta data e ora dell'IP Phone
- 2.SNTP setting
 - SNTP : Abilita / disabilita SNTP.
 - Primary SNTP: Imposta indirizzo IP Primary SNTP server
 - Secondary SNTP: Imposta indirizzo IP scondary SNTP server.
 - Time zone: Set Time zone.
 - Adjustment Time: Set adjustment time period.
- > 5.Volume & Gain
 - Handset Volume: (0~15) volume della cornetta
 - Speaker Volume: (0~15) volume del vivavoce
 - Ringer Volume: (0~10) volume della suoneria
 - Handset Gain: (0~15) guadagno del microfono della cornetta
 - Speaker Gain: (0~15) guadagno del microfono del vivavoce
- ➢ 6.Ringer
 - Ringer Volume : (0~10) volume suoneria
 - Ringer Type: (0~4) tipo suoneria
- > 7.Auto Dial: (3~9) secondi

4.Network

- > 1.WAN Setup
 - IP Type
 - Fixed IP client
 - DHCP client
 - PPPoE client
 - Fixed IP setting
 - IP Address
 - Subnet mask
 - Default Gateway
 - PPPoE setting
 - User name
 - Password
- > 2.LAN Setup
 - Bridge
 - NAT
- > 3.DNS
 - Primary DNS
 - Secondary DNS
- 4.VLAN

- Activation
- VID: service provider to set your VID Priority(VID 2~4094)
- Priority
- CFI: Canonical Format Indicator(0~1)
- > 5.Status

5.SIP Settings

•

> 1.Service domain

Provider SIP

Primo provider

Activation

First realm

- User name
- Display name
- Register name
- Register password
- Proxy server
- Domain server
- Outbound proxy
- Second realm
- Secondo provider

- Activation
 - User name
 - Display name
 - Register name
 - Register password
 - Proxy server
 - Domain server
 - Outbound proxy
- Terzo provider

- Third realm

 Activation
- User name
- Display name
- Register name
- Register password
- Proxy server
- Domain server
- Outbound proxy
- > 2.Codec

.

- Codec type
- G.711 uLaw
- G.711 aLaw
- G.723
- G.729
- G.726-16
- G.726-24
- G.726-32
- G.726-40
- VAD:
- Per Abilitare / Disabilitare il Voice Active Detection .

- > 3.RTP setting
 - Outband DTMF
 - Duplicate RTP
 - No duplicate
 - One duplicate
 - Two duplicate
- > 4.RPort Setting: RPort Abilita/Disabilita
- > 5.Hold by RFC :
- 6.Status Stato registrazioni
 - First Realm: Primo SIP server register
 - Second Realm: Secondo SIP server register
 - Third Realm: Terzo SIP server register

6.NAT Transversal

- > 1.STUN setting
 - STUN: Abilita / disabilita lo STUN server.
 - STUN server inserire indirizzo STUN server

7.Administrator

- > 1.Auto Config
 - Config mode
 - Disable
 - TFTP
 - FTP
 - TFTP server: Impostare l'indirizzo IP del TFTP server.
 - FTP server: Impostare l'indirizzo IP dell'FTP server
 - FTP Login Name: Impostare il login name per FTP
 - FTP Password: Impostare la password per FTP
- > 2.Upgrade system
 - Upgrade Now
 - Upgrade via
 - Status
- > 3.Default setting

```
4.System Authentication:
```

per impostare i SIP server da tastiera, occorre prima inserire la password, che di default è "24234880"

- 5.Version
- ➢ 6.Watch dog
- > 7.Restart

CONFIGURAZIONE INIZIALE VIA WEB BROWSER

Prima di procedere con la configurazione dell'IP301 via Web Browser è importante assicurarsi di avere a disposizione i dati di account/username e pin/password del provider VoIP ricevuti alla sottoscrizione.

La configurazione iniziale prevede l'impostazione dei seguenti parametri:

- SNTP Server;
- Time Zone;
- *Parametri SIP*: Display Name, User Name, Register Name, Register Password, Domain Server, Proxy Server;
- DTMF;
- STUN Server.

L'impostazione dell'SNTP Server si esegue selezionando la voce di menu "*Phone Settings*" e quindi la voce di submenu "*SNTP Settings*" in modo da visualizzare la finestra mostrata nella figura che segue. Impostare l'SNTP Server inserendo nel campo

"Primary Server": ntp1.ien.it

"Secondary Server": ntp2.ien.it

Nella stessa pagina impostare anche il parametro "**Time Zone**"; per fare ciò selezionare "+", "**01**", "**00**" nei campi GMT (Greenwich Mean Time) come mostrato nella figura che segue.

Impostare poi i parametri per il cambio di ora solare / legale, come da immagine seguente.

1	OIP	SNT	P Settin	gs			
	Phone	You could set the SNTP servers and Daylight Saving Time (DST) in this page.					this page.
	by runne	SNTP:	۲	On Off			
Dha	Pack b	Primary S	erver: n	tp1.ien.it			
FIR	She book	Secondar	/ Server: n	tp2.ien.it			
Pho	Call Forward	Time Zene		AT		D at (hhumana)	
	SNTP	Svnc. Tim	e: I			(dd:hh:mm)	
Net	Volume	-,		R	<u>A</u>	1 · /	
SIP	Melody						
JIF	DND	Daylight	Saving: 💿	On Off			
NA	Dial Plan						
COMB-6	Call Waiting	DST Offse	t: +	▼ 1 ▼			
Oth	Soft-key Setting	DST Start	Date:	lar 🗸			
	Hot line	201 0101	0	Dav of Month	0	1 ~	
Sys	Alarm		۲	Week of Mon	th V	Veek3	Sun 💌
			Sta	art Time:	0	2 🕶	
Sav	e Change	10-51 105-900 V.	8 N.				
Up	data 🔹	DST End	Date: C	oct 💌			
op			0	Day of Month		1 1	
Ret	poot		En	vveek of won d Time:		3 Veek 5	Sun 💌
			(Line)				
			s	ubmit			
			R	eset			

Eseguire quindi un click del mouse sul pulsante "Submit" per salvare i dati inseriti.

by Flane

WAN Settings

Le impostazioni dei parametri di rete si eseguono selezionando la voce di menu "*Network*" e quindi "*WAN Settings*" in modo da visualizzare la finestra mostrata nella figura che segue.

Nella pagina "*WAN Settings*" saranno visualizzati i campi relativi alle impostazioni di rete. Potete verificate che le impostazioni dei campi siano congruenti con la configurazione della vostra LAN secondo quanto già indicato ai paragrafi precedenti.

In particolare, con DHCP attivo il campo **IP Type** deve essere impostato a "**DHCP Client**", altrimenti a "**Fixed IP**".

1	OIP	WAN S	ettings	
	bu RIANE		jure the wall settings in this page.	
Ph	- Back	LAN Mode:	Bridge NAT	
Ph	опе воок	WAN Setting		2
Dh	ana Satting	IP Type:	● Fixed IP ○ DHCP Client ○ PPPoE	
Phone Setting	one setting	IP ₊	192.168.3.121	
Ne	a week a second s	Mask:	255.255.255.0	
	Status	Gateway:	192.168.3.1	
SIP	WAN	DNS Type:	● Fixed ○ Auto	
	LAN	DNS Server1:	208.67.222.222	
NA	DDNS	DNS Server2;	208.67.220.220	
d official a	VLAN	MAC:	001c7a001017	
Ot	DMZ	Host Name:	VOIP_PHONE	
	Virtual Server			
Svs	PPTP	PPPoE Setting		
		User Name:	admin	
Sav	ve Change	Password:	*******	
and all all all all all all all all all al		Service Name:		
Up	date)		Submit	
Re	boot			

Il campo "IP" conterrà l'indirizzo IP del telefono.

Nel caso in cui vogliate utilizzare il telefono in serie con un PC o altri telefoni, impostate il campo "LAN Mode" in modo Bridge.

SIP Settings

Per inserire i parametri SIP selezionare la voce "*SIP Settings*" e poi la voce di menu "*Service Domain*". Inserire quindi i valori dell'account SIP comunicati via email dal vostro provider VOIP al momento della sottoscrizione del servizio, all'interno dei campi della pagina "*Service Domain Settings*" come mostrato nella figura che segue.

Phone by state	2	Service Do	main Settings on of service domains in this page.	
Phone Book		Realm No.: Rea	alm 1 💌	
Phone Setting		Active:	⊙On ○Off	
Those Secting		Display Name:		
Network		User Name:		
niet Strategy		Register Name:		
SIP Service Domain		Register Password:		
Dert	<u> </u>	Domain Server:		
NA Codes		Proxy Server:		
Codec	<u></u>	Outbound Proxy:		
Oti DTUE	<u></u>	Subscribe for MWI:	Oon ⊙off	
DIME	<u></u>	Status:	Registered	
Sys				
Other	<u></u>		Submit Reset	
Save Change				
Update Reboot	÷.			

NOTA: L'account SIP è l'iscrizione registrata sul server del vostro provider VOIP che consente l'accesso ai servizi VoIP offerti dal provider stesso. Esso è composto da un account, e da una password.

Alla fine della presente guida troverete delle indicazioni per i principali provider voip.

Porte SIP e RTP

Per inserire le porte SIP e RTP utilizzate dal vostro provider, selezionare la voce "*SIP Settings*" e poi la voce di menu "*Port Settings*".

L'immagine seguente mostra una configurazione "tipica" delle porte.

	Phone by stane	2		
Ph	one Book	•		
Ph	one Setting	э		
Network •				
SIP	Service Domai	n		
NA	Port Codec			
Ot	Codec ID DTMF			
Sys	RPort Other			
Save Change				
Update •				
Rel	boot			

Port Settings

You could set the port number in this page.

SIP Port:	5060	(0~65533) (Set 0 for auto, range as bellow)
RTP Port:	20000	(0~65533) (Set 0 for auto, range as bellow)
SIP Port Range:	10000	~ 10999 (1024~40000)
RTP Port Range:	20000	~ 21999 (1024~40000)

Submit Reset

Codec

E' possibile modificare le impostazioni relative all'assegnazione dell'ordine di priorità dei codec selezionando la voce di menu "*SIP Settings*" epoi"*Codec Settings*" in modo da visualizzare la pagina mostrata nella figura che segue.

Impostare la sezione Codec Settings come indicato in figura.



DTMF

Selezionare la voce di menu "*SIP Settings*" e poi "*DTMF Settings*" in modo da visualizzare la pagina mostrata nella figura che segue.

Verificare o impostare il DTMF al valore RFC 2833 come mostrato in figura.

VOID	DTMF Setting
Phone by stane	You could set the DTMF setting in this page.
Phone Book	RFC 2833 Inband DTMF Send DTMF SIP Info
Phone Setting	Submit Reset
Network	
SIP Service Domain	
NA Codec	
Oti DTMF	
Sys RPort Other	
Save Change	
Update •	
Reboot	

STUN Server

Selezionare la voce di menu "*NAT Trans*." e poi "*STUN Settings*" in modo da visualizzare la pagina mostrata nella figura che segue.

Impostare lo "STUN Server" inserendo nell'apposito campo: stun.voip.eutelia.it e nel campo "STUN Port" il valore: 3478 come mostrato nella figura che segue.

Voir	2	STUN Sett	ing	
Phone		You could set the IP of	STUN server in this page.	
by FRARE		Ϋ́	(Trachel N	
		STUN:	⊙on ○off	
Phone Book		STUN Server:	stun.voip.eutelia.it	
		STUN Port:	3478 (80~65535)	
Phone Setting	•	Force Public IP:	Oon ⊙Off	
Network	,	Public IP address:	79.11.106.153	
heemon		Port:	14200 (80~65535)	
SIP Settings			Submit Reset	
NA <u>STUN</u>				
Others	•			
System Auth.				
Save Change				
Update				
Reboot				

Toni

Selezionare la voce di menu "*Others*." e poi "*Tones Settings*" in modo da visualizzare la pagina mostrata nella figura che segue.

Per impostare i toni del telefono con i toni dei normali telefoni italiani, impostare come da immagine seguente:



Tones Settings

You could configure your tones settings in this page.

	Dial Tone	Ring Back Tone	Bu sy Tone	Congestion Tone	Ring Tone	Call Waitting Tone
Cadence On:		2				~
Hi-Tone Freq.:	425	425	425	425	425	425
Lo-Tone Freq.:	425	425	425	425	425	425
Hi-Tone Gain:	4522	2261	2261	2261	15360	2261
Lo-Tone Gain:	2261	2261	2261	2261	15360	1130
On Time 1:	20	50	50	20	100	40
Off Time 1:	20	10	50	20	400	10
On Time 2:	60	40	0	0	0	25
Off Time 2:	100	0	0	0	0	10
On Time 3:	0	0	0	0	0	15
Off Time 3:	0	0	0	0	0	0

Submit Reset

Salvataggio Configurazione

Salvare infine i dati di configurazione inseriti selezionando la voce di menu "*Save Change*" presente nella pagina web visualizzata ed eseguendo poi un click del mouse sul pulsante "*Save*".

Vola Phone by sume	2	Save Changes You have to save changes to effect them.
Phone Book	5	Save Changes: Save
Phone Setting		
Network	•	
SIP Settings	2	
NAT Trans	•	
Others	•	
System Auth.		
Save Change		
Update	•	
Reboot		

CONFIGURAZIONE AVANZATA

Di seguito sono illustrati i parametri relativi alle ulteriori sezioni dell'IP-301, che permettono la regolazione ed impostazione di ulteriori parametri.

Engineering web page list

Per visualizzare questa pagina dovrete digitare a mano l'indirizzo nella barra del vostro browser: <u>http://IP_ADDRESS:9999/crystal.htm</u>

Engineer Web Pages List

This page lists the web pages of engineer usage.

update.htm	You could update rom image, ic test image , logo and default setting in this page.
toneset.htm	You could set tons settings in this page.
speakerset.htm	Speaker phone setting which is only for phone.
BusyTonePTset.htm	You could set the busy tone setting in this page.
factory.htm	Get current system settings to save to file.

Vedrete una lista di ulteriori pagine per delle particolari configurazione del telefono.

Aggiornamento telefono

Per visualizzare questa pagina dovrete digitare a mano l'indirizzo nella barra del vostro browser: <u>http://IP_ADDRESS:9999/update.htm</u>

Update System			
You could update your system in this page.			
Update Type:	ALL ROM		
File Location:	Sfoglia		
	Update Reset		

Da questa pagina potrete aggiornare l'intera ROM del telefono (ALL ROM), ripristinare un backup della vostra configurazione (DEFAUL SETTING) e sostituire il logo presente nelle pagine web di configurazione (LOGO)

Il logo deve essere un'immagine da 220x170 in formato jpeg, e dopo averlo caricato è necessario attivarlo da telnet. Dopo essersi loggati tramite telnet digitate:

weblogo -on save -sys reboot

Backup configurazione telefono

Per visualizzare questa pagina dovrete digitare a mano l'indirizzo nella barra del vostro browser: <u>http://IP_ADDRESS:9999/factory.htm</u>

Get System Settings You could save current system settings to file. Get System Settings: Save File Get Factory Settings: Save File Dump System Settings: Save File Dump Factory Settings: Save File

Dump System Settings: salva la vostra attuale configurazione del telefono Dump Factory Settings: salva la configurazione di default del telefono

Ripristino parametri di default

Per ripristinare le impostazioni di default del telefono, selezionare la voce di menu "*Update*" e poi "*Default Setting*" presente nella pagina web visualizzata ed eseguendo poi un click del mouse sul pulsante "**Restore**".

Phone by sume	2	Restore Default Settings You could click the restore button to restore the factory settings.
Phone Book		Restore default settings: Restore
Phone Setting	•	
Network		
SIP Settings		
NAT Trans	•	
Others	12	
System Auth.		
Save Change		
Up New Firmware	•	
Re Default Settin	gs	

Volume

Per regolare tutti i vari volumi e guadagni del telefono, selezionare la voce di menu "*Phone Settings*" e poi "*Volume*".

I parametri su cui è possibile agire sono:

Handset Volume:	(0~15)	volume della cornetta
Speaker Volume:	(0~15)	volume del vivavoce
Ringer Volume:	(0~10)	volume della suoneria
Handset Gain:	(0~15)	guadagno del microfono della cornetta
Speaker Gain:	(0~15)	guadagno del microfono del vivavoce



Save Change

Reboot

Update

Rubrica (Phone Book)

Per impostare i vari contatti nella rubrica del telefono, selezionare la voce di menu "Phone Book" e poi "Phone Book".

E' possibile inserire 140 numeri.

- Per aggiungere un numero nella rubrica, inserire il numero di posizione (0-139), il nome ed il • numero, quindi premere su "Add Phone"
- Per cancellare un numero dalla rubrica, selezionare il flag a fianco del numero/numeri da cancellare e premere "Delete selected".
- Per cancellare tutti i numeri della rubrica premere su "Delete All'. (sarà richiesta una ulteriore • conferma)
- Per svuotare quanto inserito nei vari campi di inserimento per un nuovo numero, premere su "Reset"



Phone Book Speed Dial Phone Setting

Ph

Network

SIP Settings

NAT Trans

Others

Phone Book

You could add/delete items in current phone book.

Phone Book Page: page 1 💉

Nulliber VI	URL Se
	1
	1
	E
	I
	1
	1
	[
	Ī
ione	
h	elected Delete All Reset

System Auth. Save Change Update Reboot

Select

Speed dial

Per impostare i numeri veloci (Speed Dial) del telefono, selezionare la voce di menu "Phone Book" e poi "Speed Dial".

E' possibile inserire 10 numeri.

- Per aggiungere un numero ai Speed dial, inserire il numero di posizione (0-9), il nome ed il • numero, quindi premere su "Add Phone"
- Per cancellare un numero dai Speed dial, selezionare il flag a fianco del numero/numeri da cancellare e premere "Delete selected'.
- Per cancellare tutti i Speed dial, premere su "Delete All" (sarà richiesta una ulteriore • conferma)
- Per svuotare quanto inserito nei vari campi di inserimento per un nuovo numero, premere su • "Reset"

Gli Speed dial numero 1,2 e 3 sono associati ai relativi bottoni M1, M2 ed M3 del telefono. Per utilizzare gli Speed dial, digitare il numero di posizione (0-9) quindi premere "#"

Phone		You could	set the speed o	dial phones in this page.
bysune		<u>30</u>		
		Phone	Name	Number or 1
		0	007 test LIV2	5*0013333
h Phone Book		1	INUM CASA	88351110000000
Speed Dial		2		
hone Setting		3		
		4		
letwork	•	5		
		6		
IP Settings	() ()	7		
		8		
IAT Trans	•	9		
Others		Delete S	elected	elete All Reset
vstem Auth.		Add Now I	bono	
		Add New P		
ave Change		Position:	(0~§	3)
		Name:		
Indate	1.0	Number o	r	
Duale				

Sveglia (Alarm)

Per fare in modo che il telefono squilli ad un certa ora (Funzione sveglia), selezionare la voce di menu "*Phone Settings*" e poi "*Alarm*".

Alarm:ON/OFF attiva e disattiva la svegliaAlarm Time:impostare l'ora della svegliaCurrent Time:visualizza l'ora corrente dell'IP Phone

V	010	Alarm Se	ettings	
	Pione	You could set the a	alarm time in this page.	
Pho	one Book	Alarm: Alarm Time:	ON OFF	
Phe	Call Forward	Current time:	2009-07-11 00:37	
Net	SNTP Volume		Submit Reset	
SIP	Melody DND			
NA	Dial Plan			
Oth	Soft-key Setting			
Sys	Alarm			
Sav	e Change			
Upd	late 🔸			
Reb	oot			

Deviazione chiamata (Call Forward)

Per impostare la Deviazione di chiamata nelle varie condizioni, selezionare la voce di menu "*Phone Settings*" e poi "*Call Forward*".

E' possibile impostare un numero a cui deviare la chiamata nelle seguenti condizioni:

- All Forward:
- Busy Forward:
- No Answer Forward:
- Deviazione di chiamata in caso di occupato d: Deviazione di chiamata se non risposto (si considera una chiamata
 - come non risposta dopo il numero di squilli impostato in "No Answer Fwd Time Out")

Tutte le chiamate entranti vengono deviate verso il numero inserito.

Per utilizzare la deviazione di chiamata, attivare l'opzione interessata premendo sul flag on e quindi inserire nella corrispondente casella il numero a cui deviare la chiamata.



Dial Plan

Per impostare i vostri Dial Plan, selezionare la voce di menu "Phone Settings" e poi "Dial Plan".

Numeri ammessi:

x o X	0,1,2,3,4,5,6,7,8,9
+	

Dial Plan

You could the set the dial plan in this page.

Drop prefix :	O Yes	No		
Replace rule 1:	002	+ 8613+8662		
Drop prefix :	⊙Yes (⊙ No		
Replace rule 2:	006	+ 002+003+004+005+007+009		
Drop prefix :	OYes (⊙ No		
Replace rule 3:	009	+ 12		
Drop prefix :	OYes (⊙ No		
Replace rule 4:	007	+ 5xxx+35xx+21xx		
Dial now:	*xx+#xx+	+11x+xxxxxxxx		
Auto Dial Timo:	5 (3	5 (3~9 sec)		
Auto Diai nine.				
Use # as send key:	⊙Yes (⊙ No		

Per l'esempio soprastante avremo:

Regola 1: Drop prefix: No, Replace rule 1: 002, 8613+8662

Descrizione: Se componi un numero che inizia con 8613 or 8662, il telefono automaticamente aggiunge il prefisso 002, quindi il numero che verrà composto sarà [002+8613+xxx] o [002+8662+xxx] in funzione di quale dei due numero è stato composto.

<u>Regola 2:</u> Drop prefix: Yes, Replace rule 2: 006, 002+003+004+005+007+009 ; Descrizione: se componi un numero che inizia con 002 o 003 o 004 o 005 o 007 o 009 il telefono taglia automaticamente queste prime 3 cifre e le sostituisce con 006. Pertanto il numero che verrà composto sarà: [006+xxx].

Regola 3:Drop prefix: No,Replace rule 3: 009, 12Descrizione:Se componi un numero che inizia con 12, il telefono aggiunge automaticamente il prefisso
009 e pertanto il numero che verrà composto sarà : [009+12+xxx].

Regola 4: Drop prefix: No, Replace rule 4: 007, 5xxx+35xx+21xx

Descrizione: questa regola controlla se la prima cifra del numero è 5 seguita da alter 3 cifre, se così, il telefono aggiunge il prefisso 007. Pertanto il numero composto sarà: [007+5xxz]. Questa regola controlla anche se le prime due cifre del numero composto sono 35 o 21 seguite da altre due cifre. Se così, il telefono aggiunge il prefisso 007 e il numero composto sarà: [007+35xx] o [007+21xx] rispettivamente. Tuttavia, se si compone un numero che non corrisponde alla regola, come ad esempio 354, il telefono rileva che sonon state inserite solo 2 cifre dopo il 5 e non 3, con il risultato che verrà composto solo il numero 354 senza il prefisso 007. Allo stesso modo, se il numero composto non corrisponde a nessuna delle regole inserite, verrà realmente trasmesso il solo numero digitato.

Dial now: *xx+#xx+11x+xxxxxxx

Questa è la regola per cui, se un numero corrisponde a tali criteri, viene immediatamente trasmesso. (senza dover premere il tasto # alla fine del numero)

1	*XX	Se il numero corrisponde a *00,*01*99, viene immediatamente inviato
2	#xx	Se il numero corrisponde a #00,#01#99, viene immediatamente inviato
3	10x	Se il numero corrisponde a 100,101109, viene immediatamente inviato
4	11x	Se il numero corrisponde a 110,111119, viene immediatamente inviato
5	Xxxxxxx	Se il numero digitato ha 8 cifre, viene immediatamente inviato

Descrizione 1: Se il numero composto corrisponde alla regola "*xx", esso viene automaticamente ed immediatamente inviato, ad esempio *00, *01, *02... *99. Se l'utente compone delle ulteriori cifre dopo quelle indicate, come ad es. *001111, il sistema individua che le prime due corrispondono alla regola, e invia il numero *00 senza prendere in considerazione le rimanenti cifre. Da cui il nome Dial now (componi ora)

Descrizione 2: Se il numero composto corrisponde alla regola "#xx", esso viene automaticamente ed immediatamente inviato, ad esempio #00, #01, #02... #99. Se l'utente compone delle ulteriori cifre dopo quelle indicate, come ad es. #001111, il sistema individua che le prime due corrispondono alla regola, e invia il numero #00 senza prendere in considerazione le rimanenti cifre.

Descrizione 3 e 4: Se il numero digitato corrisponde alla regola "11x", allora viene immediatamente composto (ad es.. 110, 111, 112...119). Se però vengono digitate ulteriori cifre come ad esempio 1101234, il telefono riconosce che le prime 3 cifre corrispondono alla regola e compone il numero 110 trascurando le ulteriori cifre.

Descrizione 5: Se il telefono rileva che il numero digitato ha 8 cifre, allora il numero viene immediatamente composto. (ad es. 12345678)

Auto Dial Time:

5

Descrizione: Quando si digita un numero, una volta che l'utente si ferma, trascorsi 5 secondi, il dispositivo inizierà la composizione del numero. Ad esempio, se l'utente digita 58946869 e poi si ferma per 5 secondi, il numero verrà composto. È possibile impostare questa opzione tra 3 e 9 secondi.

PARAMETRI SIP PROVIDER (esempi)

Di seguito sono illustrati i parametri relativi alla sezione *SIP Settings*" --→ "*Service Domain*" dei principali provider VOIP.

Potete inserire tali parametri in una delle tre registrazioni SIP disponibili sul telefono (Realm 1, 2, 3)

LIBERAILVOIP

(www.liberailvoip.it)

Active:	On
Display Name:	Quello che volete appia sul display
	del telefono (ad es. LIV Int. 1)
User Name:	Numero del vostro interno di LIV
Register Name:	Numero del vostro interno di LIV
Register Password:	Password associata al vostro
	interno di LIV
Domain Server:	liberailvoip.it
Proxy Server:	sip.liberailvoip.it

Realm	
Active:	⊙On ○Off
Display Name:	LIV Int.1
User Name:	5XXXXXXX
Register Name:	5XXXXXXX
Register Password:	
Domain Server:	liberailvoip.it
Domain Server: Proxy Server:	liberailvoip.it
Domain Server: Proxy Server: Outbound Proxy:	liberailvoip.it
Domain Server: Proxy Server: Outbound Proxy: Subscribe for MWI:	liberailvoip.it sip.liberailvoip.it ⊙ On ○ Off

EUTELIAVOIP

(www.euteliavoip.it)

Active	On	Active:	⊙On ○Off
Display Name	Numero Telefonico assegnato da EUTELIAVOIP	Display Name:	XXXXXXXXX
Display radille.		User Name:	XXXXXXXX
User Name:	Numero Telefonico assegnato da	Register Name:	XXXXXXXX
	EUTELIAVOIP	Register Password:	•••••
Register Name:	Numero Telefonico assegnato da	Domain Server:	voip.eutelia.it
-	EUTELIAVOIP	Proxy Server:	voip.eutelia.it
Register Password:	Password assegnata da	Outbound Proxy:	
	EUTELIAVOIP	Subscribe for MWI:	⊙On ○Off
Domain Server:	voip.eutelia.it	Status:	Registered
Proxy Server:	voip.eutelia.it		

Realm

MESSAGENET

(www.messagenet.it)

Active:	On
Display Name:	Quello che volete appia sul display
	del telefono (ad es. Messagenet)
User Name:	Username assegnato da Messagenet
Register Name:	Username assegnato da Messagenet
Register Password:	Password assegnata da Messagenet
Domain Server:	sip.messagenet.it
Proxy Server:	sip.messagenet.it

Realm	
Active:	⊙On ○Off
Display Name:	Messagenet
Jser Name:	XXXXXXXX
Register Name:	XXXXXXXX
Register Password:	•••••
Domain Server:	sip.messagenet.it
Proxy Server:	sip.messagenet.it
Dutbound Proxy:	
Subscribe for MWI:	⊙On ○Off
Status:	Registered

VOIPCHEAP

(www.voipcheap.com)

Active:	On
Display Name:	Quello che volete appia sul display del telefono (ad es. Voipcheap)
User Name:	Username assegnato da Voipcheap
Register Name:	Username assegnato da Voipcheap
Register Password:	Password assegnata da Voipcheap
Domain Server:	sip.voipcheap.com
Proxy Server:	sip.voipcheap.com

Realm	
Active:	⊙On ○Off
Display Name:	Voipcheap
User Name:	XXXXXXXX
Register Name:	XXXXXXXX
Register Password:	•••••
Domain Server:	sip.voipcheap.com
Proxy Server:	sip.voipcheap.com
Outbound Proxy:	
Subscribe for MWI:	⊙On ○Off
Status:	Registered

POIVY

(www.poivy.com)

Active:	On
Display Name:	Quello che volete appia sul display del telefono (ad es Poivy)
User Name:	Username assegnato da Poivy
Register Name:	Username assegnato da Poivy
Register Password:	Password assegnata da Poivy
Domain Server:	sip.poivy.com
Proxy Server:	sip.poivy.com

⊙On ○Off Active: Display Name: Poivy User Name: XXXXXXXX Register Name: XXXXXXXX Register Password: ••••• Domain Server: sip.poivy.com Proxy Server: sip.poivy.com Outbound Proxy: Subscribe for MWI: ⊙On ○Off Status: Registered

Realm

WOICEUP

(www.woiceup.com)

Active: Display Name:

User Name: Register Name: Register Password: Domain Server: Proxy Server:

On

Quello che volete appia sul display del telefono (ad es. Woiceup) Username assegnato da Woiceup Username assegnato da Woiceup Password assegnata da Woiceup woiceup.com woiceup.com

Realm	
Active:	⊙On ○Off
Display Name:	Woiceup
User Name:	XXXXXXXX
Register Name:	XXXXXXXX
Register Password:	
rtegieterr deenreid.	
Domain Server:	woiceup.com
Domain Server: Proxy Server:	woiceup.com
Domain Server: Proxy Server: Outbound Proxy:	woiceup.com
Domain Server: Proxy Server: Outbound Proxy: Subscribe for MWI:	woiceup.com woiceup.com